

## دليل أسعار الخدمات

يطبق ابتداءً من ١ يناير ٢٠١٠

## SCHEDULE OF CHARGES

With effect from January 1st 2010





الخدمات المصرفية للأفراد	باركليز بريميير	قائمة أسعار الخدمات
الحسابات الشخصية		
الجاري		
٥,٠٠٠ درهم	غير متوفر	الحد الأدنى للمعدل الشهري للرصيد
١٠٠ درهم شهرياً	مجاناً	رسوم انخفاض الرصيد عن الحد الأدنى
٥٠ درهماً	مجاناً	إصدار دفتر الشيكات (دفتر الشيكات الأول عند فتح الحساب مجاناً) - ٢٥ ورقة
التوفير		
٥,٠٠٠ درهم	غير متوفر	الحد الأدنى للمعدل الشهري للرصيد
١٠٠ درهم شهرياً	مجاناً	رسوم انخفاض الرصيد عن الحد الأدنى
التحويلات المجانية عبر الصرافين		
مرتان في الشهر	بدون حد أقصى	السحب
مرة في الشهر	بدون حد أقصى	الإيداع
٥٠ درهماً للتحويل الواحد	مجاناً	رسوم التحويل عبر الصرافين
مرتان في الشهر	مرتان في الشهر	إشعار مجاني بالحوالة الصادرة إلى مجموعة باركليز
اكسيد		
صفر	غير متوفرة	الحد الأدنى للمعدل الشهري للرصيد
صفر	مجاناً	رسوم انخفاض الرصيد عن الحد الأدنى
٥٠ درهماً شهرياً	مجاناً	رسوم صيانة الحساب
مجاناً	مجاناً	حماية الشيك - رسوم طلب التحويل الناقص
مجاناً	مجاناً	رسوم طلب التحويل الفائض
٢٥ درهماً	٢٥ درهماً	التحويل الفائض - مقابل رسوم حجز وديعة آجلة
مجاناً	مجاناً	رسوم السحب من شبكة مفاتيح الإمارات للصراف الآلي
مجاناً	مجاناً	إصدار دفتر الشيكات
مرتان في الشهر	مرتان في الشهر	إشعار مجاني بالحوالة الصادرة إلى مجموعة باركليز
مرة في الشهر	مرة في الشهر	إشعار مجاني بالحوالة الصادرة - خارجياً
مجاناً	مجاناً	رسوم إصدار بطاقة خصم بديلة

Service Charge Schedule	Barclays Premier	Personal Banking
Personal Accounts		
Current		
Minimum monthly average balance required	N/A	AED 5,000
Fee if the balance falls below minimum required	Free	AED 100 per month
Cheque Book Issuance (First Cheque Book free) - 25 leaves	Free	AED 50
Savings		
Minimum monthly average balance required	N/A	AED 5,000
Fee if the balance falls below minimum required	Free	AED 100 per month
Free Teller Transactions:		
Withdrawal	Unlimited	2 per month
Deposit	Unlimited	1 per month
Teller Transaction Charge	Free	AED 50 per transaction
Free outward remittances to Barclays Group	2 per month	2 per month
Xceed		
Minimum monthly average balance required	N/A	Nil
Fee if the balance falls below minimum required	Free	Nil
Account Maintenance Fee	Free	AED 50 per month
Cheque Protect - Sweep In Setup Fee	Free	Free
Sweep Out Setup Fee	Free	Free
Sweep Out - Per Term Deposit Booking Fee	AED 25	AED 25
UAE Switch ATM Withdrawal Charges	Free	Free
Cheque Book Issuance	Free	Free
Free outward remittances to Barclays Group	2 per month	2 per month
Free outward remittances - External	1 per month	1 per month
Supplementary Debit Card Issuance	Free	Free

Service Charge Schedule	Barclays Premier	Personal Banking
<b>Classic</b>		
Minimum monthly average balance required	N/A	Nil
Fee if the balance falls below minimum required	N/A	Nil
Account Maintenance Fee	N/A	AED 25 per month
Cheque Book Issuance - 25 leaves	N/A	AED 50
Teller Transaction Charge	N/A	AED 50 per transaction
Free Cheque Issuance from Account	N/A	2 per month
Additional Cheque Issuance Charge	N/A	AED 50 per Cheque
<b>Call Deposit</b>		
Minimum monthly average balance required	AED 20,000	AED 20,000
Fee if the balance falls below minimum required	Free	AED 100 per month
<b>Time Deposit</b>		
Minimum balance for opening Accounts	20,000	20,000
Premature Breakage Charge	Run Tenor Rate less 2%	Run Tenor Rate less 2%
<b>Relationship Pricing*</b>		
*[Total average monthly balance across all accounts under Relationship Number as Primary Applicant]		
Combined average monthly relationship balance required	AED 350,000	AED 20,000
Fee if the balance falls below minimum required	AED 150 per month	-
The fall below fee applicable to individual accounts will be waived if Combined Average Relationship Balance is maintained		
<b>Other Services</b>		
Regular Statement	Free	Free
Extra copy (last 3 months)	Free	AED 50 per month
Extra copy (last 6 months)	AED 25 per month	AED 50 per month
Extra copy (beyond 6 months)	AED 25 per month	AED 50 per month

الخدمات المصرفية للأفراد	باركليز بريميمير	قائمة أسعار الخدمات
<b>الكلاسيكي</b>		
الحد الأدنى للمعدل الشهري للرصيد	غير متوفرة	صفر
رسوم انخفاض الرصيد عن الحد الأدنى	غير متوفرة	صفر
رسوم صيانة الحساب	غير متوفرة	٢٥ درهماً شهرياً
إصدار دفتر الشيكات - ٢٥ ورقة	غير متوفرة	٥٠ درهماً
رسوم التحويل عبر الصرافين	غير متوفرة	٥٠ درهماً للتحويل الواحد
إصدار مجاني لدفتر الشيكات من الحساب	غير متوفرة	مرتان في الشهر
رسوم إصدار شيكات إضافية	غير متوفرة	٥٠ درهماً للتحويل الواحد
<b>الودائع عند الطلب</b>		
الحد الأدنى للمعدل الشهري للرصيد	٢٠,٠٠٠ درهم	٢٠,٠٠٠ درهم
رسوم انخفاض الرصيد عن الحد الأدنى	مجاناً	١٠٠ درهم شهرياً
<b>الودائع الأجلية</b>		
الحد الأدنى لفتح الحساب	٢٠,٠٠٠ درهم	٢٠,٠٠٠ درهم
رسوم التلف قبل الأوان	معدل الفجوى الجارية اقل من ٢٪	معدل الفجوى الجارية اقل من ٢٪
<b>*تسعير الشراكات</b>		
*(مجموع المعدل الشهري للرصيد على جميع الحسابات تحت رقم الشراكة باعتباره العميل الأساسي)*		
المعدل الشهري المشترك للرصيد المطلوب للشراكة	٣٥٠,٠٠٠ درهم	٢٠,٠٠٠ درهم
رسوم انخفاض الرصيد عن الحد الأدنى	١٥٠ درهماً شهرياً	-
أذناه الرسوم المطبقة على الخدمات المصرفية للأفراد ستهمل في حال تم الإبقاء على الأرصدة المشتركة		
<b>الخدمات الأخرى</b>		
كشف الحساب العادي	مجاناً	مجاناً
نسخة إضافية (آخر ٣ اشهر)	مجاناً	٥٠ درهماً شهرياً
نسخة إضافية (آخر ٦ اشهر)	٢٥ درهماً شهرياً	٥٠ درهماً شهرياً
نسخة إضافية (أكثر من ٦ اشهر)	٢٥ درهماً شهرياً	٥٠ درهماً شهرياً

الخدمات المصرفية للأفراد	باركليز بريميير	قائمة أسعار الخدمات
٥٠ درهماً	مجاناً	تحويلات إضافية/رسوم إصدار دفتر الشيكات للمرة
١٠٠ درهم	١٠٠ درهم	حماية الشيك - رسوم طلب التحويل الناقص
١٠٠ درهم	١٠٠ درهم	خيار التحويل الفائض - رسوم طلب
٢٥ درهماً	٢٥ درهماً	التحويل الفائض - مقابل رسوم حجز ووديعة أجل
٥٠ درهماً	مجاناً	شهادة حساب مصرفية
١٠٠ درهم	٣٠٠ درهم	إفقال حساب بعد ٣ اشهر من فتحه
٥٠ درهماً	٥٠ درهماً	شهادة مقاصة
٢٥٠ درهماً	مجاناً	شهادة مصرفية بالرصيد
٢٥ درهماً	مجاناً	اعتماد التوقيع للبنوك الأخرى
<b>نسخة من السجل غير متوفرة على الانترنت</b>		
١٠٠ درهم للسجل	١٠٠ درهم للسجل	لمدة تصل إلى ستة اشهر*
١٥٠ درهماً للسجل	١٥٠ درهماً للسجل	أكثر من ستة اشهر*
١٠٠ درهم	مجاناً	رسوم طلب سحب على المكشوف مقدمة على الوديعة الأجلة
<b>الإيداع / السحب النقدي</b>		
مجاناً	مجاناً	التبضع بالدرهم الإماراتي / الإيداع في حساب بالدرهم الإماراتي
١٪ من المبلغ (الحد الأدنى ١٠٠ درهم)	٠,٥٪ من المبلغ (الحد الأدنى ١٠٠ درهم)	التبضع بالدولار الأمريكي/ الإيداع في حساب بالدولار الأمريكي
٢٪ من المبلغ (الحد الأدنى ١٠٠ درهم)	٠,٥٪ من المبلغ (الحد الأدنى ١٠٠ درهم)	بالعملات الأخرى
<b>بطاقة الخصم</b>		
مجاناً	مجاناً	رسوم سنوية
٥٠ درهماً	مجاناً	إصدار بطاقة إضافية
١٠٠ درهماً	مجاناً	رسوم استبدال

Service Charge Schedule	Barclays Premier	Personal Banking
Additional Transaction/Cheque Issuance Charge per instance	Free	AED 50
Cheque Protect - Sweep In Setup Fee	AED 100	AED 100
Sweep Out Option - Setup Fee	AED 100	AED 100
Sweep Out - Per Fixed Deposit booking	AED 25	AED 25
Account Balance Certificate	Free	AED 50
Closure of an account within 3 months of its opening	AED 300	AED 100
Clearance Letter	AED 50	AED 50
Liability Letter	Free	AED 250
Signature Verification for other Banks	Free	AED 25
<b>Copy of record not available online:</b>		
*Up to 6 months old	AED 100 per record	AED 100 per record
*Over 6 months old	AED 150 per record	AED 150 per record
Setup Fee for Overdraft against Term Deposit	Free	AED 100
<b>Cash Deposit/Withdrawal</b>		
In AED Debit/Credit to AED Account	Free	Free
In USD by Debit/Credit to a USD Account	0.5% of the amt (min AED 100)	1% of the amt (min AED 100)
In other currencies	0.5% of the amt (min AED 100)	2% of the amt (min AED 100)
<b>Debit Card</b>		
Annual Fee	Free	Free
Supplementary Card Issuance	Free	AED 50
Replacement Fee	Free	AED 100

Service Charge Schedule	Barclays Premier	Personal Banking
<b>Barclays UAE ATMs</b>		
Cash Withdrawal	Free	Free
Balance Enquiry	Free	Free
Mini Statement (last 8 transactions)	Free	Free
Transfer within UAE Accounts	Free	Free
<b>UAE Switch ATMs</b>		
Cash Withdrawal	Free	AED 2
Balance Enquiry	Free	AED 1
<b>In GCCNET ATMs</b>		
Cash Withdrawal	Free	AED 6
Balance Enquiry	Free	AED 3
<b>Internationally at PLUS ATMs</b>		
Cash Withdrawal	Free	2% of the amt (min AED 20)
Balance Enquiry	Free	Free
<b>Phone Banking</b>		
Registration	Free	Free
Reissuance of PIN	Free	Free
Enquiries on account balances, transactions and cheques	Free	Free
Statement by Fax	Free	AED 20 per fax
<b>Cheques</b>		
Local Cheque Clearing	Free	Free
Local Cheques payable at centres where central bank clearing facility is not available	AED 50	AED 50
Foreign Currency Cheque collection within UAE	AED 100	AED 100

الخدمات المصرفية للأفراد	باركليز بريميمير	قائمة أسعار الخدمات
<b>أجهزة الصراف الآلية الخاصة بباركليز</b>		
سحب نقدي	مجاناً	مجاناً
الاستفسار عن الرصيد	مجاناً	مجاناً
(كشف حساب (آخر ٨ عمليات	مجاناً	مجاناً
التحويل من حساب لآخر داخل الإمارات	مجاناً	مجاناً
<b>شبكة مفاتيح الإمارات للصراف الآلي</b>		
سحب نقدي	مجاناً	درهمان
الاستفسار عن الرصيد	مجاناً	١ درهم
<b>شبكة مفاتيح دول مجلس التعاون للصراف الآلي</b>		
سحب نقدي	مجاناً	٦ دراهم
الاستفسار عن الرصيد	مجاناً	٣ دراهم
<b>عالمياً على أجهزة الصراف الآلية بلاس</b>		
سحب نقدي	مجاناً	٢٪ من المبلغ (الحد الأدنى ٢٠ درهماً)
الاستفسار عن الرصيد	مجاناً	مجاناً
<b>المعاملات المصرفية عبر الهاتف</b>		
التسجيل	مجاناً	مجاناً
PIN إعادة إصدار رقم التعريف الهاتفي	مجاناً	مجاناً
الاستفسار عن أرصدة الحسابات، التحويلات والشيكات	مجاناً	مجاناً
طلب كشف حساب عبر الفاكس	مجاناً	٢٠ درهماً للفاكس
<b>الشيكات</b>		
مقاصة محلية	مجاناً	مجاناً
شيكات محلية قابلة للدفع في المراكز حيث لا تتوفر تسهيلات مقاصة من البنك المركزي	٥٠ درهماً	٥٠ درهماً
صرف الشيكات الخاصة بالعملات الأجنبية داخل الإمارات	١٠٠ درهم	١٠٠ درهم

قائمة أسعار الخدمات	باركليز بريمير	الخدمات المصرفية للأفراد
صرف الشيكات الخاصة بالعملات الأجنبية في الدول الأخرى	١٢٥٪ من قيمة الشيك (الحد الأدنى ٥٠ درهماً أو ١٥ دولاراً أمريكياً)	١٢٥٪ من قيمة الشيك (الحد الأدنى ٥٠ درهماً أو ١٥ دولاراً أمريكياً)
الشيكات المرتجعة - المودعة في حسابك	مجاناً	مجاناً
الشيكات المرتجعة - المسحوبة على حسابك/ جمع الشيكات	٣٠٠ درهم للشيك الواحد	٣٠٠ درهم للشيك الواحد
المقاصة الخاصة - داخل الإمارة نفسها	١٠٠ درهم	١٠٠ درهم
المقاصة الخاصة - في الإمارات الأخرى	١٠٠ درهم	١٠٠ درهم
إيقاف صرف الشيك	١٠٠ درهم للأمر الواحد	١٠٠ درهم للأمر الواحد
إصدار دفتر الشيكات (٢٥ ورقة)	مجاناً	٥٠ درهماً
تعليمات الدفع الدائمة		
طلب / تعديلات	مجاناً	٥٠ درهماً
رسوم جزائية	١٠٠ درهم	١٠٠ درهم
التحويل من حساب إلى حساب (داخل باركليز الإمارات)	مجاناً	مجاناً
التحويلات		
التحويلات الواردة		
من البنوك داخل الإمارات وبالدرهم	مجاناً	مجاناً
من البنوك خارج الإمارات وبالدرهم الإماراتي	مجاناً	٥٠ درهماً
بالعملات الأجنبية	٥٠ درهماً	٧٥ درهماً
التحويلات الصادرة		
داخل الإمارات	٥٠ درهماً	١٠٠ درهم
خارج الإمارات	٧٥ درهماً	١٢٥ درهماً
تحويلات بالتلكس / الاستفسار عن وضعية التحويلات بالتلكس	١٠٠ درهم	١٠٠ درهم
شيك مدير / الشيكات المصرفية		
شيك مدير	مجاناً	٢٥ درهماً

Service Charge Schedule	Barclays Premier	Personal Banking
Foreign Currency Cheque collection payable in other countries	0.125% of cheque amount. Minimum AED 50 or USD 15	0.125% of cheque amount. Minimum AED 50 or USD 15
Cheque Returned - Deposit in own account	Free	Free
Cheque returned - Drawn on own account/Collection cheques	AED 300 per cheque	AED 300 per cheque
Special Clearing - Within the same Emirate	AED 100	AED 100
Special Clearing - Other Emirates	AED 100	AED 100
Stop Payment	AED 100 per instruction	AED 100 per instruction
Cheque Book Issuance (25 leaves)	Free	AED 50
Standing Instructions		
Setting up/Amendments	Free	AED 50
Penalty fee for insufficient funds to process payment	AED 100	AED 100
Account to Account Transfer (within Barclays UAE)	Free	Free
Remittances		
Inward Remittances		
From Banks within UAE in AED	Free	Free
From Banks outside UAE in AED	Free	AED 50
In Foreign Currency	AED 50	AED 75
Outward Remittances		
Within UAE	AED 50	AED 100
Outside UAE	AED 75	AED 125
Recall of TT Funds/ Investigation of TT Status	AED 100	AED 100
Manager's Cheque/Demand Draft		
Manager's Cheque	Free	AED 25

Service Charge Schedule	Barclays Premier	Personal Banking
Demand Draft	AED 25	AED 50
Mailing (within UAE)	Free	AED 25
Cancellation (with original returned)	AED 25	AED 25
Stop Payment	AED 50	AED 100
Personal Instalment & Salary Transfer Instalment Loans		
Processing Fees	Preferential Rate	1% of the loan amount
Minimum Processing Fee	Preferential Rate	AED 750
Maximum Processing Fee	Preferential Rate	AED 2,500
Insurance Fee	Preferential Rate	0.5% p.a.
PDC Handling Charge	Preferential Rate	AED 15 per cheque
Instalment Postponement Fee	Preferential Rate	AED 200
Returned Cheque Charge	Preferential Rate	AED 250
Late Payment Fee	Preferential Rate	AED 250
Penal Interest Charge	Preferential Rate	+3% on overdue amount
Prepayment Fee		
Through own resources	Preferential Rate	2%
Through End of Service Benefits	Preferential Rate	0.25%
Through buy-out (another financial institution)	Preferential Rate	5%
Through a top up Loan	Preferential Rate	1%
Through consolidation (another Barclays facility)	Preferential Rate	2%
Business Instalment Loans		
Processing Fees	1.50	1.50%
Minimum Processing Fees	AED 750	AED 750
Maximum Processing Fees	-	-
Insurance Charges	0.5% p.a.	0.5% p.a.

الخدمات المصرفية للأفراد	باركليز بريميمير	قائمة أسعار الخدمات
٥٠ درهماً	٢٥ درهماً	الشيكات المصرفية
٢٥ درهماً	مجاناً	أجور البريد (داخل الإمارات)
٢٥ درهماً	٢٥ درهماً	الإلغاء (مع إعادة المبلغ الأصلي)
١٠٠ درهم	٥٠ درهماً	إيقاف الدفع
القرض الشخصي وتحويل الراتب لتسديد الأقساط		
١% من مبلغ القرض	نسبة تفضيلية	رسوم المعاملة
٧٥٠ درهماً	نسبة تفضيلية	الحد الأدنى لرسوم المعاملة
٢,٥٠٠ درهم	نسبة تفضيلية	الحد الأقصى لرسوم المعاملة
٠,٥ % سنوياً	نسبة تفضيلية	رسوم التأمين
١٥ دراهم للشيك الواحد	نسبة تفضيلية	رسوم التعامل مع الشيكات المؤجلة القابلة للدفع عن طريق البريد السريع
٢٠٠ درهم	نسبة تفضيلية	رسوم تأجيل القسط
٢٥٠ درهماً	نسبة تفضيلية	رسوم الشيكات المرتجعة
٢٥٠ درهماً	نسبة تفضيلية	رسوم الأقساط المستحقة والمتأخرة
+٣% على المبلغ المتأخر	نسبة تفضيلية	رسوم الفائدة الجزائية
التسديد المبكر للقسط		
٢%	نسبة تفضيلية	من خلال مصادر أخرى
٠,٢٥ %	نسبة تفضيلية	من خلال مكافأة نهاية الخدمة
٥%	نسبة تفضيلية	من خلال شراء الشيك (من خلال مؤسسة مالية أخرى)
١%	نسبة تفضيلية	من خلال قرض إضافي من البنك
٢%	نسبة تفضيلية	من خلال التعزيز (خدمة مقدمة من باركليز)
أقساط قروض الأعمال		
١,٥٠ %	١,٥٠ %	رسوم المعاملة
٧٥٠ درهماً	٧٥٠ درهماً	الحد الأدنى لرسوم المعاملة
-	-	الحد الأقصى لرسوم المعاملة
٠,٥ % سنوياً	٠,٥ % سنوياً	رسوم التأمين

Service Charge Schedule	Barclays Premier	Personal Banking
Other Charges	AED 15 per cheque as PDC handling charges	AED 15 per cheque as PDC handling charges
Instalment Postponement Fee	AED 200	AED 200
Returned Cheque Charges	AED 250	AED 250
Late Payment Fee	AED 250	AED 250
Penal Interest Charges	+3% of the rate on the overdue amount	+3% of the rate on the overdue amount
Liability Certificate	AED 250	AED 250
<b>Prepayment Fee</b>		
Through Own Sources	2.50%	2.50%
Through End of Service Benefits	-	-
Through a top-up	1%	1%
Through Debt Consolidation (another Barclays facility)	2%	2%
Through another Bank facility	5%	5%
<b>Barclays Overdraft Facility</b>		
Processing Fees	1% of limit (min. AED 250)	1% of limit (min. AED 250)
Insurance Fee	0.5% p.a.	0.5% p.a.
Management Fee	AED 500 p.a.	AED 500 p.a.
Overlimit Fee	+3% of amount exceeding the assigned limit	+3% of amount exceeding the assigned limit

الخدمات المصرفية للأفراد	باركليز بريميمير	قائمة أسعار الخدمات
١٥ درهم رسوم لكل شيك لاحق الدفع	١٥ درهم رسوم لكل شيك لاحق الدفع	رسوم أخرى
٢٠٠ درهماً	٢٠٠ درهماً	رسوم تأجيل القسط
٢٥٠ درهماً	٢٥٠ درهماً	رسوم الشيكات المرتجعة
٢٥٠ درهماً	٢٥٠ درهماً	رسوم الأقساط المتأخرة
+٣٪ على المبلغ المتأخر	+٣٪ على المبلغ المتأخر	رسوم الفائدة الجزائية
٢٥٠ درهماً	٢٥٠ درهماً	شهادة مصرفية بالرصيد
<b>التسديد المبكر للقسط</b>		
٢,٥ ٪	٢,٥ ٪	من خلال مصادر أخرى
-	-	من خلال مكافأة نهاية الخدمة
١ ٪	١ ٪	من خلال قرض إضافي من البنك
٢ ٪	٢ ٪	من خلال تسوية مستحقات (خدمات أخرى من باركليز)
٥ ٪	٥ ٪	من خلال خدمات مقدمة من بنوك أخرى
<b>خدمات السحب الاضائي من باركليز</b>		
١ ٪ من الحد (بحد أدنى قدره ٢٥٠ درهماً)	١ ٪ من الحد (بحد أدنى قدره ٢٥٠ درهماً)	رسوم المعاملات
٠,٥ ٪ سنوياً	٠,٥ ٪ سنوياً	رسوم التأمين
٥٠٠ درهم سنوياً	٥٠٠ درهم سنوياً	رسوم إدارية
+٣٪ من المبلغ الزائد عن الحد المعتمد	+٣٪ من المبلغ الزائد عن الحد المعتمد	رسوم تجاوز الحد